# PORTES

Łóżko • Bed • Bett • Postel • Posteľ

**PL** Instrukcja montażu
**EN** Assembly instruction
**DE** Montageanleitung
**CZ** Montážní návod
**SK** Montážny návod

Producent: GiB MEBLE Berski Spólka Jawna | ul. Wieruszowska 13, 63-600 Mianowice | www.gibmeble.pl | biuro@gibmeble.pl

**PL** Przed montażem należy dokładnie zapoznać się z instrukcją montażu. Należy stosować się do wskazówek zawartych w instrukcji podczas montażu i użytkowania. Nie wolno stawiać na meblu ciężkich przedmiotów oraz używać go w innym celu niż jego przeznaczenie. Po zmontowaniu należy wyrównać poziom i pion mebla.

W celu przedłużenia żywotności mebla prosimy o stosowanie się do poniższych wskazówek dotyczących jego konserwacji. Należy zapobiegać osadzaniu kurzu, brudu lub innego typu zanieczyszczeń na powierzchni mebla regularnie wycierając go suchą ściereczką lub szczotką z miekkim włosiem. W przypadku pojawienia się zabrudzeń w wyniku rozlania cieczy należy jak najszybciej odsączyć plamę ściereczką lub gąbką. Po odpowiednim wysuszeniu zalecamy użycie letniej wody i środka czyszczącego przeznaczonego do ręcznego prania tkanin. W celu pielęgnacji tkaniny nie należy używać żelazka. Ważne jest, żeby unikać nadmiernego tarcia powierzchni tkanin w celu zapobiegnięcia uszkodzenia jej struktury.

**EN** Before assembly, carefully read the assembly instructions. Follow the guidelines provided in the instructions during assembly and use. Do not place heavy objects on the furniture or use it for purposes other than its intended use. After assembly, adjust the furniture to ensure it is level and upright.

To extend the lifespan of the furniture, please follow the maintenance guidelines below. Prevent dust, dirt, or other types of contaminants from accumulating on the furniture's surface by regularly wiping it with a dry cloth or a soft-bristled brush. In the event of stains caused by spilled liquids, promptly blot the stain with a cloth or sponge. After properly drying, we recommend using lukewarm water and a cleaning agent designed for hand washing fabrics. Do not use an iron for fabric maintenance. It is important to avoid excessive rubbing of fabric surfaces to prevent damage to their structure.

**DE** Lesen Sie vor der Montage die Montageanleitung sorgfältig durch. Befolgen Sie die in der Anleitung enthaltenen Hinweise während der Montage und Nutzung. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Möbelstück und verwenden Sie es nicht für andere Zwecke als den vorgesehenen. Nach der Montage richten Sie das Möbelstück waagerecht und senkrecht aus.

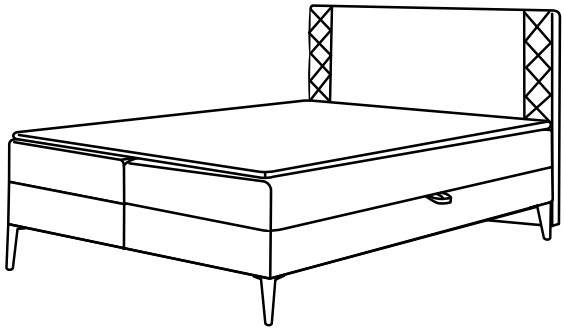
Um die Lebensdauer des Möbelstücks zu verlängern, befolgen Sie bitte die untenstehenden Pflegehinweise. Verhindern Sie, dass sich Staub, Schmutz oder andere Verunreinigungen auf der Oberfläche des Möbelstücks ablagern, indem Sie es regelmäßig mit einem trockenen Tuch oder einer Bürste mit weichen Borsten abwischen. Falls Verschmutzungen durch verschüttete Flüssigkeiten auftreten, tupfen Sie die Flecken umgehend mit einem Tuch oder Schwamm ab. Nach dem ordnungsgemäßen Trocknen empfehlen wir die Verwendung von lauwarmem Wasser und einem Reinigungsmittel, das für die Handwäsche von Stoffen geeignet ist. Verwenden Sie kein Bügeleisen zur Pflege von Stoffen. Es ist wichtig, übermäßiges Reiben der Stoffoberflächen zu vermeiden, um Beschädigungen ihrer Struktur zu verhindern.

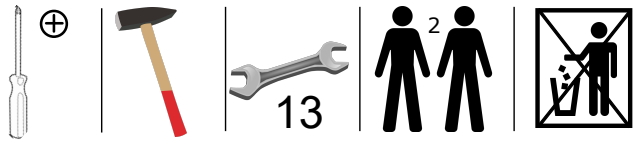
**CZ** Před montáží si pečlivě přečtěte montážní návod. Řiďte se pokyny uvedenými v návodu během montáže i používání. Na nábytek nepokládejte těžké předměty a nepoužívejte jej k jiným účelům, než k jakým je určen. Po montáži vyrovnejte nábytek do vodorovné a svislé polohy.

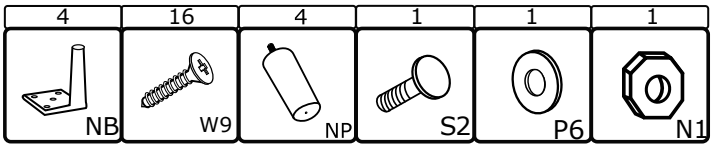
Pro prodloužení životnosti nábytku dodržujte prosím níže uvedené pokyny k jeho údržbě. Zabraňte usazování prachu, nečistot nebo jiných nečistot na povrchu nábytku pravidelným otíráním suchým hadříkem nebo kartáčem s měkkými štětinami. V případě znečištění způsobeného rozlitím tekutiny okamžitě odsajte skvrnu hadříkem nebo houbičkou. Po řádném vysušení doporučujeme použít vlažnou vodu a čisticí prostředek určený na ruční praní textilií. Pro údržbu tkanin nepoužívejte žehličku. Je důležité vyhnout se nadměrnému tření povrchů tkanin, aby se zabránilo poškození jejich struktury.

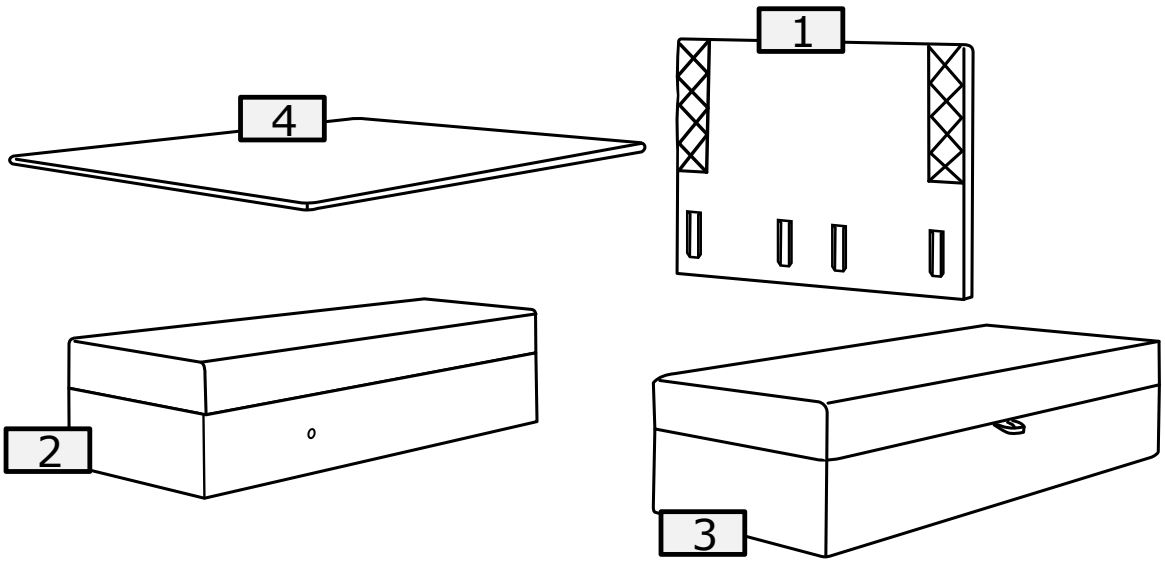
**SK** Pred montážou si dôkladne prečítajte montážny návod. Počas montáže a používania sa riaďte pokynmi uvedenými v návode. Na nábytok neukladajte ťažké predmety a nepoužívajte ho na iné účely, než na aké je určený. Po montáži nábytok vyrovnajte do vodorovnej a zvislej polohy.

Na predĺženie životnosti nábytku sa prosím riaďte nižšie uvedenými pokynmi na jeho údržbu. Zabráňte usadzovaniu prachu, špiny alebo iných nečistôt na povrchu nábytku pravidelným utieraním suchou handričkou alebo kefkou s mäkkými štetinami. V prípade znečistenia spôsobeného rozliatím tekutiny okamžite odsajte škvrnu handričkou alebo hubkou. Po dôkladnom vysušení odporúčame použiť vlažnú vodu a čistiaci prostriedok určený na ručné pranie textílií. Na údržbu textílií nepoužívajte žehličku. Je dôležité vyhnúť sa nadmernému treniu povrchov textílií, aby sa zabránilo poškodeniu ich štruktúry.

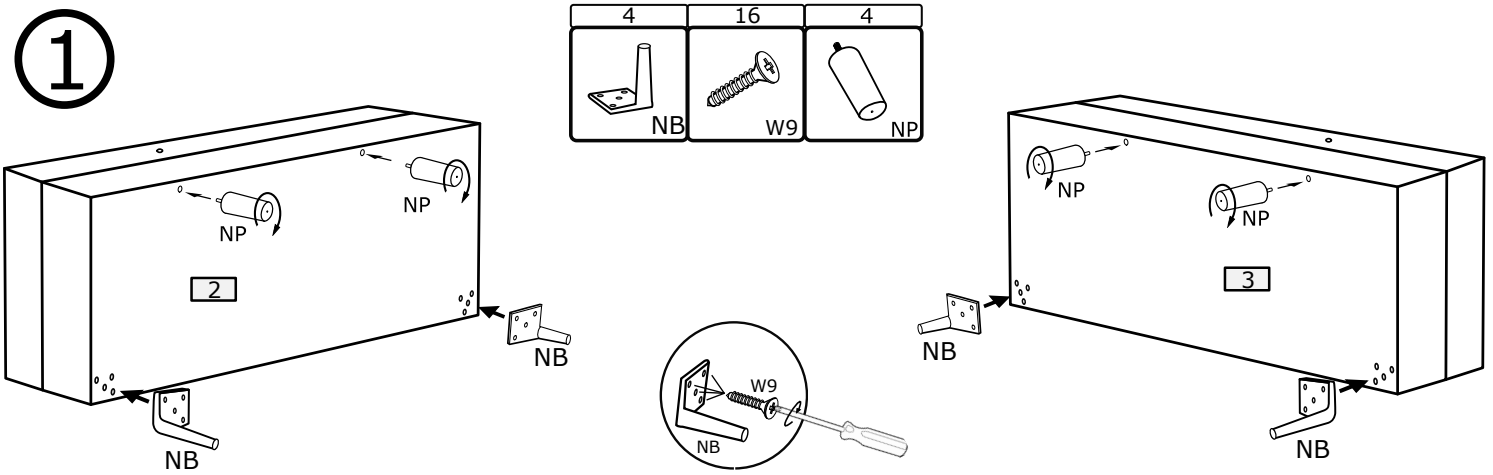




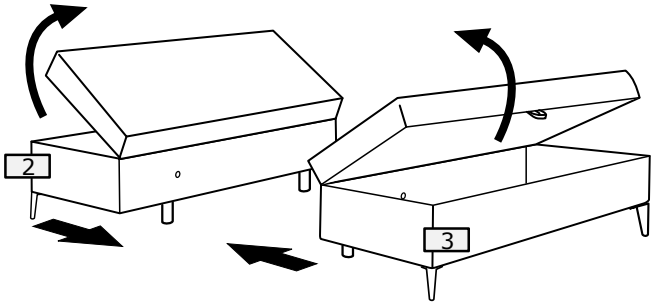



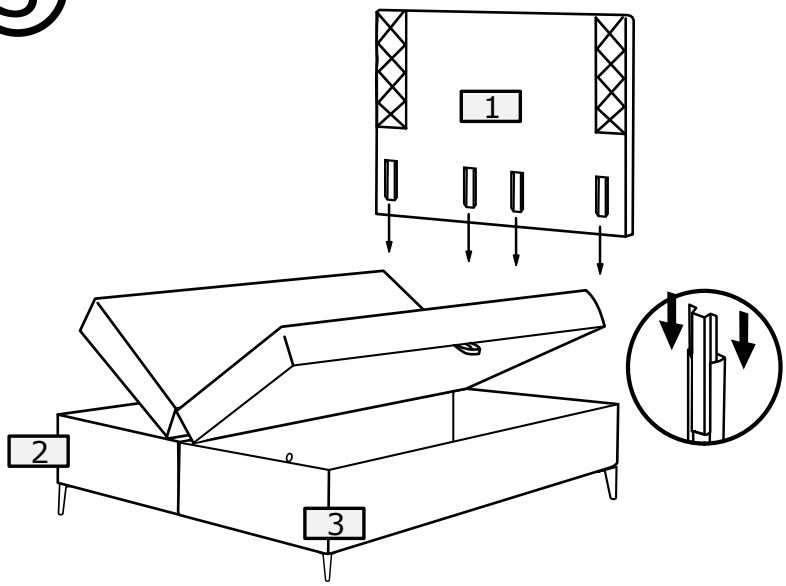
## ①



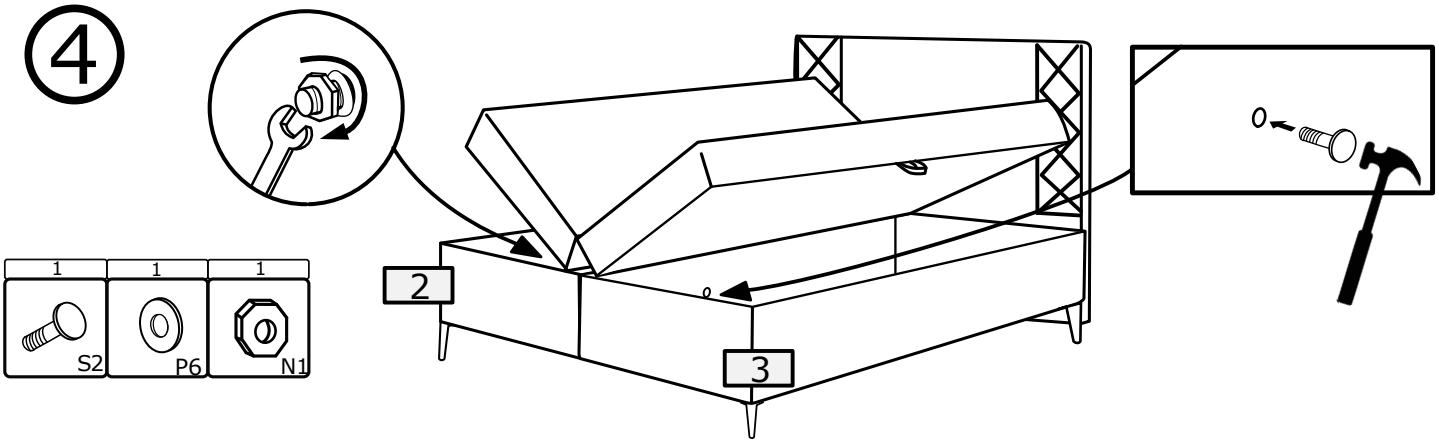

## ②



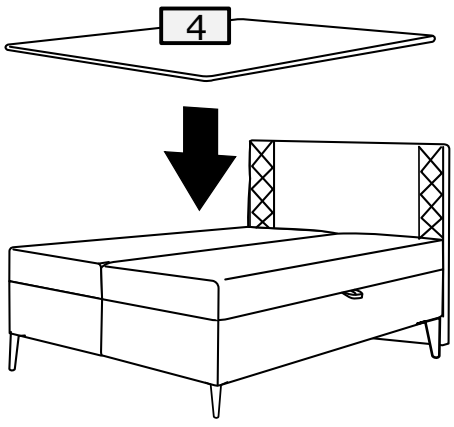

## ③

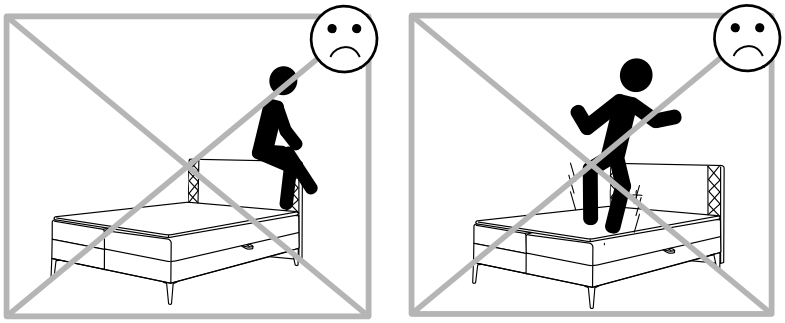



## ④




## ⑤




## ⑥